

Environmental Code of Practice for Aboveground and Underground Storage Tank Systems Containing Petroleum and Allied Petroleum Products (PN1326)

Underwriters Laboratories of Canada (ULC) has published the First Edition *CAN/ULC-S660-08, Standard for Nonmetallic Underground Piping for Flammable and Combustible Liquids*. This standard replaces, *ULC/ORD-C971-2005, Nonmetallic Underground Piping for Flammable and Combustible Liquids*, which had itself replaced the following ORDs referenced in Table 1 and Sentence 5.2.1(1) of the Code:

- ORD-C107.4-1992, “Ducted Flexible Underground Piping Systems”
- ORD-C107.7-1993, “Glass-Fibre Reinforced Plastic Pipe and Fittings”
- ORD-C107.14-1992, “Non-Metallic Pipe and Fittings”

Effective March 19, 2009, Underwriters Laboratories of Canada (ULC) have exited from the testing and certification of secondary containment liners, refer to ULC Certification Bulletin No. 2009-04 for further information.

Effective March 31, 2009, Underwriters Laboratories of Canada (ULC) have withdrawn *ULC/ORD-C58.9-1997, Secondary Containment Liners for Underground and Aboveground Flammable and Combustible Liquid Tanks*, referenced in Table 1 and Sentence 3.9.2(1) of the Code, refer to ULC Certification Bulletin No. 2009-04 for further information.

Code de recommandations techniques pour la protection de l’environnement applicable aux systèmes de stockage hors sol et souterrains de produits pétroliers et de produits apparentés (PN1327)

Les Laboratoires des assureurs du Canada (Underwriters Laboratories of Canada ou ULC) ont publié la première édition de la norme *CAN/ULC-S660-08, Norme sur les canalisations souterraines non métalliques pour liquides inflammables et combustibles*. Cette norme remplace le document technique *ULC/ORD-C971-2005, Nonmetallic Underground Piping for Flammable and Combustible Liquids*, qui remplaçait lui-même les documents suivants, mentionnés dans le tableau 1 et la section 5.2.1(1) du Code :

- ORD-C107.4-1992, *Ducted Flexible Underground Piping Systems*
- ORD-C107.7-1993, *Glass-Fibre Reinforced Plastic Pipe and Fittings*
- ORD-C107.14-1992, *Non-Metallic Pipe and Fittings*

Depuis le 19 mars 2009, les Laboratoires des assureurs du Canada ont mis fin à la procédure de mise à l’essai et de certification des gaines de confinement secondaire. Voir le bulletin d’accréditation n° 2009-04 pour de plus amples renseignements.

Depuis le 31 mars 2009, les Laboratoires des assureurs du Canada ont retiré le document *ULC/ORD-C58.9-1997, Secondary Containment Liners for Underground and Aboveground Flammable and Combustible Liquid Tanks*, mentionné dans le tableau 1 et la section 3.9.2(1) du Code. Voir le bulletin d’accréditation n° 2009-04 pour de plus amples renseignements.